

ベトナムから来ました

Betonamu kara kimashita

Vietnam'dan geldim.



Günün Diyaloğu

海斗 : タムさん、たくさん食べてね。 Afiyet olsun, Tam-san.

Kaito Ta¹mu-san, takusan ta¹bete ne.

タム : はい。 Teşekkürler.

Tam Ha¹i.

タムです。ベトナムから来ました。 Ben Tam.
Vietnam'dan geldim.

Ta¹mu de¹su. Betonamu kara kima¹shita.

ミーヤー: ミーヤーです。中国からです。 Ben Mi Ya.

Mi Ya Mi¹iyaa de¹su. Chu¹ugoku kara¹ de¹su. Çin'den geldim.

写真家です。 Fotoğrafçıyım.

Shashinka de¹su.

海斗 : ぼくは海斗。学生です。 Ben Kaito.

Kaito Bo¹ku wa Ka¹ito. Gakusee de¹su. Öğrenciyim.

はる : わたくし、大家のはるです。 Ben de ev sahibiniz, Haru.

Haru Wata¹kushi, o¹oya no Ha¹ru de¹su.

ミーヤー: はるさんは何でも知っています。 Haru-san her şeyi bilir.

Mi Ya Ha¹ru-san wa nan de mo shitte ima¹su.

タム : そうですか。よろしくお願ひします。 Öyle mi? Tanıştığımıza

Tam So¹o de¹su ka. Yoroshiku onegai-shima¹su. memnun oldum.

Kelimeler

たくさん bol bol

takusan

食べる yemek

tabe¹ru

来る gelmek

ku¹ru

写真家 fotoğrafçı

shashinka

ぼく Ben (erkekler için)

bo¹ku

知っている bilmek

shitte iru

Anahtar Cümle

ベトナムから来ました。

Betonamu kara kima¹shita.

Vietnam'dan geldim.

Nereli olduğunuzu söylemek için “[yer] kara kimashita” kalıbını kullanabilirsiniz. “Kara” başlangıç noktası veya çıkış yeri anlamı veren bir edattır. “Kimashita” ise “kuru” yani “gelmek” fiilinin geçmiş zamandaki halidir. Bunun yerine “desu” getirebilir ve kısaca “Betonamu kara desu” yani “Vietnam'dan geldim” diyebilirsiniz.

Alıştırma yapın!

どちらからですか。

Do¹chira kara¹ de¹su ka.

アメリカから来ました。

Amerika kara kima¹shita.

Nerelisin?

Amerikalıyım/

Amerika'dan geldim.



Deneyin!

~から来ました。

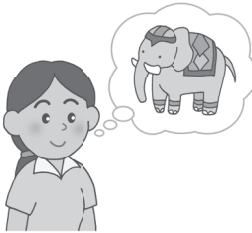
...'dan geldim.

~kara kima¹shita.

① タイ

Ta¹i

Tayland



② ブラジル

Burajiru

Brezilya



Ekstra Cümle

そうですか。

So¹o de¹su ka.

Öyle mi?

Karşınızdaki kişinin söylediğini anladığınızı ifade eden bir cevaptır. Bu cümlelerin sonunda tonlamanızı yükseltmemeye dikkat edin.



Haru-san'ın Tavsiyeleri

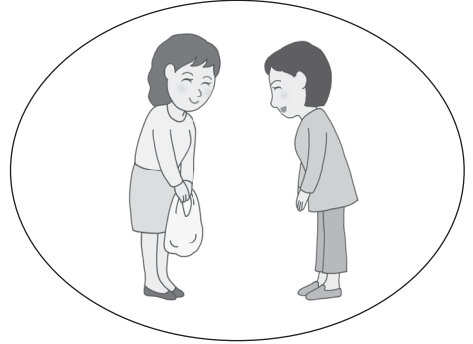
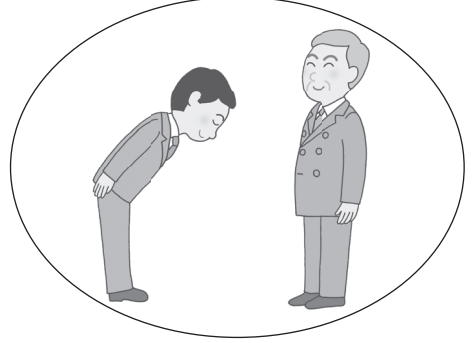
Japonya'da insanlarla

nasıl selamlaşılır?

Japonya'da selamlaşırken öne eğilmek gerekir. Karşınızdaki insanla ilişkinize göre ne kadar eğileceğiniz değişir. Eğer bu kişi sizden yaşlı veya daha üst bir seviyede ise, daha çok eğilmek gerekir.

Eğer karşınızdaki kişi yaşıtlınız veya sizden daha genç ise, belki yalnızca bir baş selamı yeterli olabilir.

Tokalaşma veya sarılmaya çok rastlanmaz.



©AFLO



©The Japan Foundation

Cevaplar ① タイから来ました。

Ta'i kara kima'shita.

② ブラジルから来ました。

Burajiru kara kima'shita.